

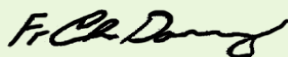
PASTOR'S CORNER:

I think a challenging problem exists among disciples of Jesus in our modern world. What I mean is, for many of us, for many people in general, there is a tendency toward reducing Jesus Christ to simply a great teacher or great philosopher who went about doing nice things and caring for the poor and the disenfranchised. Yes, he did that, but he was more, is much more. As his disciples, we believe Jesus is not just a role model that human beings should follow if they want to get along with others in this world; he is God Incarnate. That is, he is the Word made flesh, the second Person of the Blessed Trinity, in a word, Jesus is God. This is a very bold statement because if we accept this, then it should stand to say that we must listen to everything he tells us and strive each and every day to allow his word to penetrate the core of our being and transform us.

The last command that Jesus gives us in Matthew's Gospel is: "Go, therefore, and make disciples of all nations, baptizing them in the name of the Father, and of the Son, and of the holy Spirit, teaching them to observe all that I have commanded you." Do you notice how Jesus gives us a mission, a mandate? He doesn't just say, "go to Mass on Sunday and try to be a nice person." He issues us a challenge that we must fulfill if we are going to be his disciples. As the lay faithful, you all have a significant role to play as you carry out his command to "make disciples of all the nations." In your jobs, your careers, your social circles, your interactions with others, the lay faithful are called to witness and testify to the faith by being active and present in the world - we need to be missionaries to all people. This does not mean that we travel to far off countries to witness to the faith, rather, we witness to it by simply striving to live out the Gospel each and every day. But to do this, we really have to believe that Jesus is who he says he is: the Lamb of God, who takes away the sin of the world. Do we believe this? Do we really believe this? Or is Jesus just a nice person who I hear about when I go to church on Sundays?

As we begin this new year, I'd like everyone to ask yourselves: who do I believe Jesus Christ to be? And then strive to live according to your answer.

Your brother in Christ,




PALABRAS DEL PASTOR:

Pienso que hay un problema desafiante que existe entre los discípulos de Jesús en nuestro mundo moderno. Lo que quiero decir, para mucho de nosotros, para mucha gente en general, es que hay una tendencia hacia la reducción de Jesucristo a simplemente un gran maestro o gran filósofo que hacía cosas buenas y cuidaba de los pobres y los desposeídos. Sí, Él hizo eso, pero Él era más, mucho más. Como sus discípulos, creemos que Jesús no es solo un modelo a seguir que los seres humanos debemos de seguir si es que queremos llevarnos bien con los demás en este mundo; Él es Dios Encarnado. Es decir, Él es la palabra hecha carne, la segunda Persona de la Bendita Trinidad, en una sola palabra, Jesús es Dios. Esta es una declaración audaz porque si aceptamos esto, entonces deberemos de escuchar todo lo que Él nos dice y esforzarnos cada día para permitir que su palabra penetre el núcleo de nuestro ser y nos transforme.

El último mandamiento que Jesús nos da en el Evangelio de Mateo es: "Ir, pues, y hacer discípulos de todas las naciones, bautizándolos en el nombre del Padre, y del Hijo, y del Espíritu Santo, enseñándoles a guardar todo lo que yo les he mandado." Se dan cuenta como Jesús nos da una misión, ¿un mandamiento? Él no solo dice, "vayan a misa los domingos y traten de ser buenas personas." Él nos plantea un reto que debemos cumplir si vamos a ser sus discípulos. Como los fieles laicos, todos tienen un papel importante a desempeñar mientras llevan a cabo su mando de "ser discípulos de todas las naciones." En sus trabajos, sus carreras, sus círculos sociales, sus interacciones con otros, los fieles laicos son llamados a ser testigos y testificar a la fe por ser activos y presentes en el mundo - debemos de ser misioneros a todas las personas. Esto no quiere decir que viajemos a países lejanos para presenciar la fe, más bien, somos testigos de ello simplemente esforzándonos a vivir el Evangelio todos los días. Pero para hacer esto, realmente tenemos que creer que Jesús es quien dice que es: el Cordero de Dios, quien quita el pecado del mundo. ¿Creemos esto? ¿Realmente creemos esto? ¿O Jesús es solo una persona buena de que oímos hablar cuando vamos a misa los domingos?

Como comenzamos este año nuevo, quiero que se pregunten: ¿A quién creo que es Jesucristo? Y luego esfuércense por vivir de acuerdo con su respuesta.

Su hermano en Cristo,